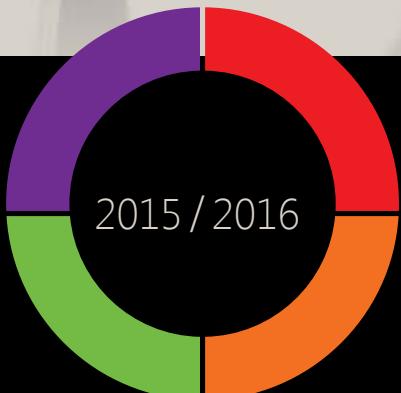


# cocciné



**COSMETICS AND ACCESSORIES** for every kind of leather  
**KOSMETIK UND ACCESSOIRES** für jede Lederart  
**КОСМЕТИКА И АКСЕССУАРЫ** для каждого вида кожи

# SUEDE & NUBUCK



CLEANING  
EXPERT



IMPREGNATION  
EXPERT



SHOE CARE  
EXPERT



cocciné  
SPORT

## NUBUCK CLEANER SHAMPOO

### NUBUCK CLEANER

55/050/100 100 ml

**EN** Cleaning foam for each type of leather and textiles. Effective, ideal as foundation under Ravvivant or CrazyOil. Liquid with foam-producing pump, 100ml. **DE** Reinigungsschaum für alle Lederarten und Textilien. Ergiebig, ideal als Unterlage unter Ravvivant oder CrazyOil. Flüssigkeit mit einer schaumzeugenden Pumpe 100 ml. **RU** ЧИСТИЯЩАЯ ПЕНКА для всех типов кожи и текстиля. Эффективна, идеальна в качестве основы под Ravvivant или Crazy Oil. Жидкость с аппликатором 100 мл.

### SHOE SHAMPOO

55/47/75 75 ml

**EN** A cleaner for all kinds of leather. Effective especially for cleaning dirt off suede and nubuck. Excellent removes stains difficult to get rid of. After applying use proper Coccine care preparations. Colourless and odourless. May subtly lighten the colour of leather. **DE** Ein einzigartiges Produkt zum Waschen und Reinigen der Schuhe. Besonders für Schuhe aus Veloursleder und Nubuk empfohlen. Eine spezielle Formel des Shampoos beseitigt wirksam Schmutz und angesammelte Verunreinigungen. **RU** Чистящее средство подходит для всех видов кожи. Шампунь особенно эффективен для чистки загрязнений замши и нубука. Превосходно устраняет трудновыводимые пятна.

После применения Шампуня ре-

## ANTIACQUA

55/58/250 250 ml

**EN** Colourless impregnator in aerosol for goods made of the grain side of leather, nubuck, suede, textile-leather and sports shoes. Retains the look, colour and other properties of leather. Effect is limited in time therefore You have to reapply it regularly before going out on a rainy or snowy day. Perfect for shoes with GORE-TEX membrane. Excellently protects spring-summer shoes from settling dust and dirt on them, thanks to which they keep vivid colour for longer.

**DE** Schützt vor wasser indem es eine unsichtbare wasserfeste Schicht bildet, schützt es das Leder vor Nässe. Es verhindert das Durchdringen der Feuchtigkeit nach Außen nicht, weswegen der Fuß nicht übermäßig schwitzt und durch das Schuhleder frei atmen kann. Es wird auch zur Absicherung der Schuhe aus Veloursleder und Nubuk gegen übermäßigen Staub und Schmutz empfohlen.

**RU** Аэрозоль ANTIACQUA защищает обработанную поверхность лицевой кожи, нубука, замши, текстильно-кожаной и спортивной обуви от избыточного впитывания влаги, пыли, грязи. Препарат действует в течение ограниченного промежутка времени, рекомендуем использовать его, равномерно распыляя на поверхность обуви перед использованием обуви в дождливую и снежную погоду. Применяется также для обуви с мембраной GORE-TEX.

## RAVVIVANT SPRAY NANO RAVVIVANT

55/59/250, 55/19/100

**EN** REFRESHES AND NOURISHES Agent for suede and nubuck, including shoes with a membrane - TES, refreshing and levelling the colour. It restores the natural, lively colour and the original 'fluffy' effect of nubuck and suede. It does not block moisture migration to the outside, the foot does not sweat excessively and can breathe freely through the shoe surface. It protects again's dust settlement and reduces water absorption. Available in colourless version and in many colours with intensive dye effect. Colours available in Coccine colour card. **DE** ERFRISCHT UND BELEBT Für die Pflege von Wildleder, Nubuk, auch für Schuhe mit TEX-Membran, erfrischt und gleicht die Farbe aus. Gibt die natürliche, intensive Farbe sowie flauschiges Aussehen wieder. Blockiert nicht die Migration von Feuchtigkeit nach Außen, der Fuß schwitzt nicht übermäßig und kann durch das Leder atmen. Schützt vor Staub und reduziert auch die Wasserabsorption. Erhältlich als farblose Version und in vielen Farben, die intensiv färben. Verfügbare Farben in der Coccine -Farbkarte. **RU** Обновляет и питает. Препарат для ухода за изделиями из замши, нубука и обуви с мембранный TEX, освежает и выравнивает цвета. Восстанавливает естественный, живой цвет и оригинальный, «пушистый» эффект нубука и замши. Не блокирует миграцию влаги наружу, благодаря чему ноги чрезмерно не потеют и могут дышать через кожу обуви. Доступные цвета можно проверить в палете цветов Coccine. Ravvivant Spray - 250 мл Нано Ravvivant - 100 мл.

## SUEDE & NABUCK

55/061/75

75 ml

**EN** Use "Suede" product to care for suede and nubuck leather. Also suitable for shoes with membrane GORE-TEX.

**DE** Aufbau-Präparat zur Pflege von Schuhen aus Veloursleder, Nubuk und Schuhen mit TEX-Membrane. Belebt Farben, frischt das Aussehen auf und schützt sie Farben vor dem Ausbleichen, einfach in der Anwendung.

**RU** Suede - питающий препарат со специальным аппликатором, предназначен для ухода за замшей и нубуком. Подходит также для обуви с мембраной GORE-TEX.

# OUTDOOR



**TOURIST WATER STOP**

55/581/400

400 ml

**EN** Spray – it makes items water-resistant and protects sports and leather clothes, tents, umbrellas and shoes from deep dirt absorption. Creating an invisible waterproof layer protects fabrics from soaking water. Does not block humidity migration outside, in result the material does not get wet from inside.

**DE** Spraypräparat – imprägniert Sportkleidung, Lederbekleidung, Zelte, Regenschirme, Schuhe gegen Wasser und schützt sie vor tiefen Verschmutzungen. Indem es eine unsichtbare wasserfeste Schicht bildet, schützt es das Leder vor Nässe. Es verhindert das Durchdringen der Feuchtigkeit nach Außen nicht, weswegen der Stoff von unten nicht feucht wird.

**RU** Спрей TOURIST WATER STOP – водоотталкивающее средство, защищает перед глубокими загрязнениями спортивную одежду, кожаные изделия, палатки, зонтики и обувь. Образовывает невидимую водоотталкивающую оболочку, хранит ткань от промокания. Не препятствует миграции влажности, благодаря чему вещи не сырьют.

**GREASE FOR SHOE  
SHOE GREASE**

**GREASE FOR SHOE**

55/211/150/01

**SHOE GREASE**

55/29/50

**EN** SHOE GREASE GREASES NOURISHES PROTECTS The agent for grain leather, softening and protective, containing natural fats. Effectively prevents leather from water absorption, soaking and hardening. Significantly improves leather flexibility and durability. After greasing the leather, it is possible to use impregnants (Tourist Water Stop or Antiacqua) for additional protection. Plastic jar with a sponge for application, 150 ml, or a glass jar, 50 ml. **DE** FETT FÜR SCHUHE NÄHRT UND SCHÜTZT Präparat für Oberleder, macht es weich und schützt, enthält natürliche Fette. Es verhindert effektiv das Einsickern von Wasser, Durchnässen und Verhärtung des Leders. Es erhöht die Elastizität und Festigkeit des Leders. Nach dem Einfetten des Leders können Imprägnierungen (Tourist Water Stop oder Antiacqua) verwendet werden. Farblos. Behälter mit einem Schwamm für Applikation 150 ml oder Gläsern 50 ml. **RU** Жир для обуви, СМАЗЫВАЕТ, ПИТАЕТ, ЗАЩИЩАЕТ Препарата для лицевой кожи, смягчает и защищает, содержит натуральные жиры. Эффективно предотвращает впитывание влаги, намокание и твердость кожи. После смазки кожи можно использовать пропитку (Tourist Water Stop или Antiacqua) для дополнительной защиты. Бесцветный. Пластиковая банка с губкой 150 мл или стеклянная банка 50 мл.

**CRAZY OIL**

55/14/75

**OIL SPRAY**

55/55/150/01



**EN** Oil is absorbed deeply into leather, nourishes it and prevents from soaking water and drying. Does not block migration of humidity outside thanks to which a foot does not sweat excessively and can freely breathe through shoe leather. Especially recommended for fatty tanned leather (sports, mountain, winter and weekend shoes). The product especially useful in winter. Nourishes colour and provides leather elasticity prolonging its life-span.

**DE** Das Öl dringt in das Leder ein, fettet es ein, nährt und schützt vor Wassereindringen und Austrocknen. Es verhindert das Durchdringen der Feuchtigkeit nach Außen nicht, weswegen der Fuß nicht übermäßig schwitzt und durch das Schuhleder frei atmen kann. Wir empfehlen es besonders für Leder mit Fettzurichtung (Sportschuhe, Wanderschuhe, Winterschuhe, Schuhe für Wochenend). Das Präparat ist besonders im Winter nützlich, es schützt vor Eindringen Nassschnees in das Schuhleder. Es belebt die Farbe und verleiht dem Leder Elastizität, wobei es dessen Lebensdauer verlängert.

**RU** Натуральное масло по уходу и пропитке кожи, в особенности промасленного нубука и замши. Благодаря специальной формуле, масло Crazy Oil глубоко впитывается и защищает от проникновения влаги. Не блокирует миграции влаги наружу, благодаря чему стопа не потеет. Препарат рекомендуется применять зимой.

**EN** LEATHER AND TEXTILES Preserving agent in a form of liquid grease. Levels and enriches colour, gives flexibility to the leather and nubuck surface on which it is applied, in the case of hiking boots improves hiking parameters. It can be used for TEX materials. It darkens the colour and gives a matt effect. Spray 150 ml.

**DE** LEDER UND TEXTILIEN Konserverungspräparat in Form von flüssigem Fett. Belebt und gleicht die Farbe aus, macht die Leder- und Nubukoberfläche elastisch, verbessert die Outdoor-Eigenschaften von Wanderschuhen. Einsetzbar für TEX-Materialien. Dunkelt die Farbe, gibt einen Matt-Effekt. Spray 150 ml.

**RU** КОЖА И ТЕКСТИЛЬ Консервирующий препарат в форме жидкого жира. Выравнивает и оживляет цвет, придает гибкость поверхности кожи и нубука, а в случае треккинговой обуви улучшает свойства обуви на бездорожье. Можно использовать для текстильных тканей. Притемняет цвет, дает матовый эффект. Спрей 150 мл.

# SMOOTH LEATHER



REPAIR EXPERT



## BIANCO

55/01/75

75 g

**EN** White concealing shoe polish. Colouring product for white shoes. Smoothes and intensifies white colour eliminating leather small damage and abrasions. Before usage shake the container vigorously to mix the contents thoroughly because the product stratifies naturally. Spread evenly, leave to dry.

**DE** Weiße Deckcreme für Schuhe Färbungsmittel für weiße Schuhe Gleicht die weiße Farbe aus und vertieft sie, wobei kleine Lederbeschädigungen und -kratzer nivelliert werden.

**RU** Белая паста препарата Bianco позволяет эффективно маскировать мелкие царапины и потертости на поверхности белой обуви, выполненной из гладкой кожи. Внимание! Перед нанесением препарата на поверхность интенсивно встрихнуть. Глубокие царапины необходимо подвергнуть предварительной обработке Корректором-Ретушью.



## LEATHER CORRECTOR

55/41/12

12 ml

**EN** Leather corrector fills in minor loss in leather, permanently conceals scratches and abrasions. Available in many colours. Apply evenly with a fine brush to damaged and scratched surface which had been cleaned with Leather Cleaner. After it dries you may apply next layers. Select carefully to the colour of leather. Check on an invisible spot.

**DE** Farberneuerung für Leder, be seitigt kleine Beschädigungen des Leders, deckt Kratzer dauerhaft. In vielen Farben erhältlich Mit einem Pinsel in dünnen Schichten gleichmäßig auf Verletzungen und Kratzer auftragen. Das Leder davor mit Leather Cleaner oder Pilitore reinigen. Nach Abrocknen können weitere Schichten aufgetragen werden.

Genau die entsprechende Farbe aus der fertigen Farbenskala wählen oder mehrere Mittel mischen, um die richtige Farbe zu gewinnen. Vor Anwendung die Wirkung an nicht sichtbarer Stelle prüfen. **RU** Корректор для гладкой кожи надежно закрашивает царапины, потертости и неглубокие выбоины. Средство доступно в широкой цветовой гамме. Наносить кисточкой равномерным тонким слоем на царапины, потертости, предварительно очищенные средствами Leather Cleaner либо Pilitore. После окончательного высыхания первого слоя можно приступать к нанесению следующих слоев, если в этом есть необходимость. Перед использованием рекомендуется проверить действие ретуши на незаметном участке изделия.



## FARBEN

55/52/250

250 ml

**EN** Long-lasting and very flexible concealing polish for goods made of the grain side of leather. Conceals abrasions, damage, loss in leather, provides vibrant colour. Shake energetically for 30 seconds before use. Select the right colour of Farben for colour of leather. Do not cover with a contrasting colour.

**DE** Haltbarer und sehr elastischer Decklack für Oberleder Deckt Kratzer, Verletzungen, Beschädigungen des Leders, verleiht eine lebendige Farbe. Man sollte eine für das Leder entsprechende Farbe des Mittels wählen – nicht mit einer Kontrastfarbe decken. Vor Gebrauch den Behälter ca. 30 Sekunden stark schütteln. Durch gleichmäßiges Aufsprühen aus ca. 20 cm Entfernung auftragen. Das Leder nach Gebrauch abtrocknen lassen.

**RU** Устойчивый и очень эластичный красящий лак для гладкой кожи. Эффективно ретуширует царапины и повреждения поверхности, придаёт живой интенсивный цвет гладкой коже. Следует внимательно подобрать цвет красителя в соответствии с естественным цветом кожи. Перед использованием тщательно встрихнуть средство на протяжении 30 секунд. Равномерно нанести на кожу, распыляя средство по поверхности кожи на расстоянии 20 см.



## WHITE SHOE

55/011/65

65 ml

**EN** White concealing shoe polish for white shoes. Smoothes and conceals white colour eliminating small leather damage and abrasions.

**DE** Flüssiges Deckweiß für weiße Schuhe Gleicht die weiße Farbe aus und deckt sie, wobei kleine Lederbeschädigungen und -kratzer nivelliert werden.

**RU** Белая жидкая кроющая паста для белой обуви. Выравнивает и покрывает белый цвет, закрашивая мелкие механические повреждения и потертости на коже.

cocciné  
SPORT



**SHOE CARE EXPERT**



## NANO WAX

55/27/50

65 ml

## NANO POLISH

55/30/75

75 ml

## SHOE SPONGE

55/03/02

mini 7,5 x 4,3 cm

## SHOE SPONGE

55/03/01

medium 11 x 6 cm

**EN** Cream wax for grain leather maintenance, produced in nanotechnology. Strengthens leather and makes it more flexible, provides sheen and deep colour. Does not block properties of breathing materials, thanks to which a foot can easily breathe through shoe's leather. Prevents leather colour from sunlight influence and excessive dust build-up. Wax particles of nanometre diameter adhere much better and in result provide more effective nourishing and last longer.

**DE** Stärkt das Leder, macht es elastisch und verleiht ihm einen geschmeidigen Glanz und eine tiefe Farbe. Blockiert die Eigenschaften atmungsaktiver Stoffe nicht, weswegen der Fuß durch das Schuhleder frei atmen kann. Schützt vor Einfluss der Sonnenstrahlen auf die Lederfarbe und vor Staub. Die Wachsteinchen vom Nanometer-Durchmesser zeichnen sich durch ein erheblich besseres Anliegen, weswegen eine wirksamere Nährwirkung gesichert wird und die Teile besser anhalten.

**RU** NANO воск эффективно питает кожу, увеличивает ее эластичность, придает ей мерцающий блеск, глубокий цвет. Частички воска диаметром нанометр эффективно защищают цвет кожи от воздействия солнечных лучей, препятствует накоплению пыли на поверхности кожи.

**EN** Shining agent made in nanotechnology based on natural wax. Minute product particles have much greater density and better adherence which guarantees high shine and protection. The particles penetrate deeper into protected surface and last much longer.

**DE** Glanzmittel in der Nanotechnologie auf der Basis vom natürlichen Wachs hergestellt. Verkleinerte Moleküle des Produktes zeichnen sich durch eine erhöhte Dichte und eine bessere Adhäsion, weswegen sie Hochglanz und Schutz garantieren, in die abzuschernde Fläche besser eindringen und deutlich länger anhalten.

**RU** Жидкая паста NANO-блеск является продуктом разработокnano-технологии, в своём составе содержит элементы натуральных восков, придает изделиям зеркальный блеск, питает кожу, обеспечивает продолжительный эффект. Рекомендуется наносить пасту равномерно тонким слоем по всей поверхности кожи в качестве основы перед нанесением водоотталкивающей пропитки.

**EN** Practical sponge with arinse aid, which allows obtain quickly the effect of the footwear gloss made of full-grain leather.

**DE** Angefeuchteten Schwamm mit glänzender Substanz, sehr praktisch in der Anwendung - können Sie einen glänzenden Effekt in kürzer Zeit erreichen. Achtung: Wenn Sie selbstglänzenden Reiniger verwenden, erinnere an regelmäßige Lederreinigung mit Puliture oder Reiniigungsschaum und mit Kreme Elegance pflegen.

**RU** Практичная губка с придающим блеск средством, позволяющая быстро получить эффект блеска обуви с отделкой из натуральной кожи.

**EN** Practical sponge with arinse aid, which allows obtain quickly the effect of the footwear gloss made of full-grain leather.

**DE** Angefeuchteten Schwamm mit glänzender Substanz, sehr praktisch in der Anwendung - können Sie einen glänzenden Effekt in kürzer Zeit erreichen. Achtung: Wenn Sie selbstglänzenden Reiniger verwenden, erinnere an regelmäßige Lederreinigung mit Puliture oder Reiniigungsschaum und mit Kreme Elegance pflegen.

**RU** Практичная губка с придающим блеск средством, позволяющая быстро получить эффект блеска обуви с отделкой из натуральной кожи.

# SMOOTH LEATHER



SHOE CARE EXPERT



## SHOE WAX

55/32/40

40 g

**EN** This polish contains bee wax CARNAUBA and resin of trees from the Amazon Jungle. Why? Wax protects grain of leather from drying, fading, water and dust. Resin gets deeply into leather which helps keep its original properties. To have long-lasting and beautiful shoes use Coccine polish at least once a week. Regular usage of Coccine polish guarantees maximum leather protection which prolongs its life-span by 50%. Before usage clean shoes with Leather Cleaner, when dry apply a thin layer of polish, wait for approx. 1 minute and then polish to shine. **DE** Diese Paste enthält Bienenwachs CARNAUBA und Harz von den Bäumen aus amazonischem Dschungel. Warum? Wachs schützt den Ledernarben vor Austrocknen, Ausbleichen, Wasser und Staub. Harz dringt in das Innere des Leders und erhält seine ursprünglichen Eigenschaften aufrecht. Für starke und schöne Schuhe benutzen Sie die Coccine – Pasta zumindest einmal pro Woche. Eine regelmäßige Anwendung der Coccine – Pasten garantiert einen maximalen Schutz des Leders, wobei es seine Lebensdauer sogar um 50% verlängert. **RU** Пчелиный воск и натуральные смолы, входящие в состав пасты Coccine позволяют обуви приобрести глубокий, насыщенный цвет и восковой блеск. Препарат также эффективно маскирует царапины, защищает кожу от загрязнений и воздействия воды. Наносить средство рекомендуется на поверхность, предварительно очищенную препаратом LEATHER CLEANER. Наносить до блеска.



## CREAM ELEGANCE

55/26/50

50 ml

**EN** Unique cream for grain leather shoes maintenance. The latest achievement of Italian laboratories. Provides elegant and high sheen, perfectly evens out the colour, provides a delicate grip. Leaves a perfectly dry and smooth surface, thanks to which it exceptionally well protects leather from dust settling on shoes and keeps them look fresh for a long time. Unlike ordinary creams its protective and nourishing effect lasts for days.

**DE** Glanzmittel in der Nanotechnologie auf der Basis vom natürlichen Wachs hergestellt Verkleinerte Moleküle des Produktes zeichnen sich durch eine erhöhte Dichte und eine bessere Adhäsion, weswegen sie Hochglanz und Schutz garantieren, in die abzusichernde Fläche besser eindringen und deutlich länger anhalten.

**RU** Уникальный крем для ухода и защиты обуви из гладкой кожи. Продукт разработан на основании новейших достижений итальянских лабораторий. Придает кожанным изделиям зеркальный блеск, а поверхности - безупречную гладкость и мягкость в прикосновении. Превосходно выравнивает цвет. После полировки оставляет идеально сухую и гладкую поверхность, предотвращая таким образом накопление пыли на поверхности кожи, позволяя ей в течении долгого времени сохранить свежий вид.



## FORTE SHINE

55/24/50

50 ml

**EN** Forte Shine – cream for grain leather maintenance. Provides high shine and protects leather from dirt and external factors. Easy in usage – doesn't require polishing. Intensifies colour. Recommended particularly for leather with shine.

**DE** ECreme für Glanz des Oberleders – das neueste Forschungsergebnis unserer italienischer Labors. Verleiht Hochglanz und einen ungewöhnlich lange anhaltenden Glanzeffekt ohne Polieren. Beständig gegen Wasser und atmosphärische Bedingungen – Schnee, Straßen- schmutz, Sonne. Nach Abtrocknen der Schuhe reicht es aus, das Leder einfach zu polieren.

**RU** Forte Shine – крем-блеск по ходу за гладкой кожей. Придаёт насыщенный блеск, оживляет цвет, защищает кожу от загрязнений и воздействия внешних атмосферных факторов, таких как снег, солнце. После нанесения крема-блеска достаточно слегка отполировать.



## ANTIQUE CREME

55/04/75

55/04/50

75 ml

50 ml

**EN** SENSITIVITY AND CARE – PRODUCT FOR DELICATE LEATHER Special cream for daily care for shoes and leather accessories, bags, briefcases of leather with aged look. It does not alter the nature of leather, being suitable even for most delicate products. Use with Antiacqua Spray, protecting against dust and dirt settlement and stain formation. After application and drying, polish slightly. Plastic bottle, 75 ml, or glass jar, 50 ml, with a sponge for application.

**DE** SÄFTIGE UND SCHUTZ - PRODUKT FÜR EMPFINDLICHE LEDER Einzigartige Creme für die tägliche Pflege von Schuhen und Lederaccessoires, Taschen, Aktentaschen aus Antikleder [mit Altlederlook]. Ändert nicht die Lederart, auch für die empfindlichsten Produkte geeignet. Zusammen mit Antiacqua Spray verwenden, der vor Staub, Schmutz und Fleckenentstehung schützt. Nach Auftragen und Trocknen leicht polieren. Plastikflasche 75 ml oder Gläserchen 50 ml mit einem Schwamm für Applikation. **RU** НЕЖНОСТЬ И ЗАЩИТА - ПРОДУКТ ДЛЯ ДЕЛИКАТНОЙ КОЖИ Уникальный крем для ежедневного ухода за обувью и кожаными изделиями, сумками, кожаными кошельками (с постаревшим внешним видом). Не изменяет характера кожи, подходит даже для самых деликатных продуктов. После нанесения и высыхания слегка отполировать. Пластиковая бутылка 75 мл или стеклянная банка 50 мл с губкой для нанесения.



## CLEANING EXPERT



### RENOVA CREAM

55/28/50

50 ml

**EN** Unique, delicate, cleaning, wax-resinous cream for maintenance of shoes, all kinds of leather products (handbags, briefcases) and also furniture leather. Gently cleans and moistens, prevents from absorbing dirt and provides exceptional elegant shine. Perfect for delicate, bright leather.

**DE** Eine sanfte, einzigartige Wachs-Harz-Creme zur Reinigung der Schuhe und aller Lederprodukte (Handtaschen, Aktentaschen), sowie für Möbelleder. Reinigt sanft und feuchtet an, schützt vor Eindringen von Schmutz und verleiht einen außergewöhnlichen eleganten Glanz. Perfekt für sanfte, helle Lederarten.

**RU** Деликатный, уникальный, восковой питательный крем по уходу за обувью и кожгалантереем (сумки, портфели), а также за мебельной кожей. Деликатно чистит, увлажняет, защищает от загрязнений, придает нежный, мерцающий блеск поверхности. Крем превосходно подходит для ухода за нежной светлой кожей. Содержит чистящие субстанции. Упакован в комплекте с чистящим набором.

### EMULSION NATURAL

55/43/65

65 ml

**EN** Semi-liquid care product for goods made of the grain side of leather prepared especially for delicate, exclusive leather also of furniture, accessories and clothes. Removes dirt, stains, grease and the remains of preparations applied before. Leaves elegant shine. Does not change the colour. Prevents from different weather conditions. Nourishes leather.

**DE** Halbfüssige Emulsion zur Reinigung und Konservierung von Ledergegenständen. Beseitigt allerlei fette Verschmutzungen, Wasser- und Schlammflecken. Nährt das Leder perfekt und verleiht ihm einen schönen Glanz und einen geschmeidigen Griff. Enthält ein mildes Detergens und Glanzmittel.

**RU** Полужидкая эмульсия для ухода за гладкой кожей: мебели, галантереи, одежду. Эмульсия удаляет загрязнения, пятна, жир, следы от ранее используемых средств по уходу и очистки. Оставляет на поверхности легкий, мерцающий блеск. Питает кожу, не приводя к изменению цвета поверхности. Защищает от воздействий, вызванных атмосферными факторами.

### LEATHER CLEANER

55/051/100

100 ml

**EN** Cleaning foam for grain leather. The product has a special applicator with a pump which produces effectively cleaning foam. This product is ideal for grain leather - shoes, furniture and leather accessories. Special foam formula effectively removes dirt, grease and remains of maintenance agents, moreover in winter it removes stains of snow salty mud.

**DE** Reinigungsschaum für Oberleder. Das Produkt besitzt einen speziellen Applikator mit einer kleinen Pumpe, die einen effektiv reinigenden Schaum erzeugt. Perfektes Mittel für Oberleder - Schuhe, Möbel und Lederaccessoires. Eine spezielle Formel des Schaums beseitigt Schmutz, Fett und Überreste der Konservierungsmittel und im Winter Spuren vom salzigen Schneematsch.

**RU** Чистящая пенка LEATHER CLEANER - это современное чистящее средство, применяемое для очистки обуви, а также мебели, галантейных изделий, одежды, выполненных из гладкой кожи. Средство LEATHER CLEANER безопасно и удобно в использовании. Успешно очищает кожу от загрязнений, жира, остатков средств по уходу за кожей. Кроме этого эффективно устраняет водно-солевые разводы, появляющиеся в результате контакта поверхности обуви со снегом. Регулярное применение обеспечивает полное и глубокое впитывание консервирующих средств. Продлевает естественный срок изнашивания кожи.

### PULITORE

55/48/75

75 ml

**EN** Cleaning and skimming liquid detergent for removing greasy and dirty spots from any kind of leather. It prepares the leather to following applications without altering the colours.

**DE** Mittel für Reinigung vom Oberleder. Beseitigt Schmutz, Fett, Salz, Schneematsch und Überreste anderer Mittel, bereitet das Leder auf richtige Konservierung vor.

**RU** Чистящее средство для всех типов кожи. Подготавливает кожу для последующего нанесения консервирующих, красящих и корректирующих средств. Рекомендуется использовать в зимний период в качестве средства для очистки обуви от солевых разводов, появляющихся в результате контакта поверхности обуви со снегом.

# ARTIFICIAL & PATENT LEATHER

## ALL KINDS OF LEATHER



SHOE CARE EXPERT



IMPERMEABILIZATION  
EXPERT



### EKO POLISH

55/34/75

75 ml

**EN** Polishing agent for shoes made of artificial leather. Cleans and revives colour and gives high shine without polishing.

**DE** Glanzmittel für Schuhe aus Öko-leder Reinigt, nährt die Farbe und verleiht Hochglanz ohne Polieren.

**RU** Паста для кожаной обуви, изготовленной из искусственных материалов. Очищает поверхность, обновляет цвет, а также придает зеркальный блеск изделию без необходимости полировки. Для сохранения хорошего вида обуви необходимо помнить о регулярной чистке обуви мягким материалом, смоченным в мыльном растворе.



### VERNILUX

55/53/250

250 ml

**EN** Product for patent leather care. Leather beautiful shine quickly becomes dull during everyday use of shoes, spots, abrasions and tiny scratches appear caused by contact with sand and dust. Vernilux cleans patent leather and makes it shiny, brings back vivid colour, conceals tiny scratches, removes dirt and grease.

**DE** Das Präparat ist für Lacklederpflege bestimmt. Der schöne Glanz des Lackleders wird bei Nutzung der Schuhe schnell matt, bei Kontakt mit Sand und Staub tauchen Flecken, Kratzer und kleine Risse auf. Vernilux reinigt Lackleder und verleiht ihm Glanz, stellt lebendige Farbtöne wieder her, besiegt kleine Kratzer, Schmutz und Fett.

**RU** Препарат предназначен для ухода за лаковой кожей. Лаковая кожа в процессе носки обуви достаточно быстро теряет свой интенсивный блеск, на ней появляются пятна и разводы, потертости, возникшие в результате контакта обуви с песком и пылью. Спрей Vernilux одновременно чистит и придает блеск лаковому покрытию, освежает, возвращает первоначальные оттенки цвета, ликвидирует мелкие царапины, удаляет загрязнения и жир.



### ANTIACQUA

55/58/250

250 ml

**EN** Colourless impregnator in aerosol for goods made of the grain side of leather, nubuck, suede, textile-leather and sports shoes. Retains the look, colour and other properties of leather. Effect is limited in time therefore You have to reapply it regularly before going out on a rainy or snowy day. Perfect for shoes with GORE-TEX membrane. Excellently protects spring-summer shoes from settling dust and dirt on them, thanks to which they keep vivid colour for longer.

**DE** Schützt vor wasser indem es eine unsichtbare wasserfeste Schicht bildet, schützt es das Leder vor Nässe. Es verhindert das Durchdringen der Feuchtigkeit nach Außen nicht, weswegen der Fuß nicht übermäßig schwitzen und durch das Schuhleder frei atmen kann. Es wird auch zur Absicherung der Schuhe aus Veloursleder und Nubuk gegen übermäßigen Staub und Schmutz empfohlen.

**RU** Аэрозоль ANTIACQUA защищает обработанную поверхность лицевой кожи, нубука, замши, текстильно-кошаной и спортивной обуви от избыточного впитывания влаги, пыли, грязи. Препарат действует в течении ограниченного промежутка времени, рекомендуем использовать его, равномерно распыляя на поверхность обуви перед использованием обуви в дождливую и снежную погоду. Применяется также для обуви с мембранный GORE-TEX.



### TOURIST WATER STOP

55/581/75

75 ml

**EN** Spray – it makes items water-resistant and protects sports and leather clothes, tents, umbrellas and shoes from deep dirt absorption. Creating an invisible waterproof layer protects fabrics from soaking water. Does not block humidity migration outside, in result the material does not get wet from inside.

**DE** Spraypräparat – imprägniert Sportkleidung, Lederbekleidung, Zelte, Regenschirme, Schuhe gegen Wasser und schützt sie vor tiefen Verschmutzungen. Indem es eine unsichtbare wasserfeste Schicht bildet, schützt es das Leder vor Nässe. Es verhindert das Durchdringen der Feuchtigkeit nach Außen nicht, weswegen der Stoff von unten nicht feucht wird.

**RU** Спрей TOURIST WATER STOP – водоотталкивающее средство, защищает перед глубокими загрязнениями спортивную одежду, кожаные изделия, палатки, зонтики и обувь. Образовывает невидимую водоотталкивающую оболочку, хранит ткань от промокания. Не препятствует миграции влажности, благодаря чему вещи не сырьют.

cocciné  
SPORT



SHOE CARE EXPERT

**NANO DEO SILVER**55/54/150  
55/54/75

**EN** Deodorant with silver and silica particles for freshening up shoes. Because it contains particles of nanometre diameter NANO DEO SILVER much longer than ordinary deodorants protects shoes from unpleasant odour. Silver has antiseptic properties, prevents proliferation of microorganisms which are a source of shoe unpleasant odour. Silica absorbs unpleasant odour. Especially recommended for sports shoes.

**DE** Deo mit Nano-Molekülen des Silbers und der Kieselerde zur Erfrischung der Schuhe. Dank den enthaltenen Teilchen vom Nanometer-Durchmesser sichert NANO DEO SILVER die Schuhe länger als herkömmliche Deos gegen unangenehme Schuhgerüche ab. Silber hat antiseptische Eigenschaften, verhindert Entwicklung der Mikroorganismen, die unangenehme Gerüche verursachen. Kieselerde nimmt unangenehme Gerüche auf. Besonders für Sportschuhe empfohlen.

**RU** Дезодорант сnano-частицами серебра и оксида кремния придает свежесть обуви. Благодаря содержанию частиц диаметром нанометр, NANO DEO SILVER значительно дольше, чем традиционные дезодоранты, защищает обувь от появления неприятного запаха. Рекомендуем использовать для спортивных видов обуви.

**DEO SHOE**

55/13/75



**EN** For all kinds and colours of leather. A unique product for eliminating unpleasant shoe odour. Thanks to special ingredients it protects shoes from unpleasant odour for a long time. Especially recommended for sports shoes. It works best when at the same time you use modern shoe maintenance products: cream, fat, impregnate. Odourless.

**DE** Ein einzigartiges Produkt zur Beseitigung unangenehmer Schuhgerüche. Dank den Bestandteilen sichert es Schuhe für lange Zeit gegen unangenehme Schuhgerüche ab. Besonders für Sportschuhe empfohlen. Die beste Wirkung erlangt man bei paralleler Anwendung von modernen Mitteln zur Konserverung der Schuhe wie: Creme, Fett, Imprägnierer. Geruchlos.

**RU** Уникальный препарат для предотвращения появления неприятного запаха в обуви. Бесцветный, без запаха. Благодаря составляющим, входящим в состав спрея, DEO SHOE надежно защищает обувь от неприятного запаха на длительное время. Использовать регулярно.

**MORBISPRAY**

55/51/125



**EN** For all kinds of leather. The product improves leather elasticity and makes it more prone to shaping. Helps adjust leather shoes to a foot shape. Spray the internal side of leather. Odourless.

**DE** Für alle Lederarten. Präparat, das die Elastizität des Leders erhöht und seine Formung erleichtert. Hilft Lederschuhe der Fußform anzupassen. Das Leder im Inneren des Schuhs besprühen. Am Fuß oder auf einem entsprechenden Schuhspanner trocknen lassen. Die Tätigkeit kann wiederholt werden – bis man die gewünschte Form gewinnt.

**RU** Препарат может быть использован для всех видов кожи. Обеспечивает коже эластичность, увеличивая ее пластические свойства и гибкость. Способствует эластичному растягиванию материала и подгонке обуви под индивидуальную форму стопы. Способ применения: равномерно распылить спрей внутри обуви. Затем дать препаратуре высохнуть на ноге либо оставить на формодержателе для обуви, подогревном соответствующим образом. Процесс повторять до тех пор, пока обувь не приобретет желаемую форму.

**MORBIPEL**

55/11/75



**EN** Leather stretcher. Exceptionally useful, softens leather and makes it flexible, thanks to which it fits itself to Your feet and stretches. Spray the internal side of leather. Colourless and odourless.

**DE** Für alle Lederarten. Präparat, das die Elastizität des Leders erhöht und seine Formung erleichtert. Hilft Lederschuhe der Fußform anpassen. Geruchlos.

**RU** Morbipel – средство, использование которого позволяет увеличить эластичность кожи и податливость на растяжения. Благодаря использованию препарата кожа становится более эластичной, легче растягивается, быстрее и легче принимает форму стопы. Использовать, распыляя на кожу с внутренней стороны изделия. Не обладает цветом и запахом.



# ALL KINDS OF LEATHER



SHOE CARE EXPERT



CLEANING EXPERT



## KOLOR STOP

55/15/50

**EN** For all kinds and colours of leather. A professional product which prevents feet from being stained inside shoes. Thanks to a special formula impregnates colour in shoes especially of those made of natural leather: grain, suede, nubuck. Does not block migration of humidity outside, therefore a foot does not sweat excessively and can breathe freely through shoe leather.

**DE** Für alle Lederarten und farben. Ein professionelles Produkt, das der Färbung der Fuß im Schuhinneren vorbeugt. Dank einer speziellen Formel imprägniert es die Farbe der Schuhe, besonders aus Naturleder: Oberleder, Veloursleider, Nubukleder. Es verhindert das Durchdringen der Feuchtigkeit nach Außen nicht, weswegen der Fuß nicht übermäßig schwitzt und durch das Schuhleder frei atmen kann.

**RU** Средство KOLOR STOP эффективно устраняет проблему окрашенных носков, колгот и стоп в ходе ношения обуви. Продукт позволяет свободно дышать стопе через кожу обуви. Использовать регулярно.



## MULTI STOP

55/57/250 250 ml

**EN** MULTI STOP is creating an invisible waterproof layer prevents shoes, handbags, gloves made from light and dark fabrics, polished leather (nubuck, suede) from absorbing dust and slight dirt. Does not block migration of humidity outside, thanks to which skin can breathe freely. Protects colour against UV rays.

**DE** IMPRÄGNIERER schützt Schuhe, Handtaschen, Handschuhe aus hellen und dunklen Stoffen und angeschliffenem Leder (Nubuk, Veloursleder). Sieht einen blitzschnellen Effekt. Auf Tuch oder Schwamm auftragen, ganze Schuhe gleichmäßig reinigen. Bei hellen Nubuk-Farben prüfen, ob keine Flecken entstehen.

**RU** ЗАЩИТА КОЖИ И ТЕКСТИЛЯ Импрегнат в спрее против пыли, предназначен для всех типов кожи. Распыленный на обувь, головных уборах, перчатках и сумках образует водоотталкивающую оболочку, защищающую от пыли и легкими загрязнениями. Кожа или ткань могут свободно дышать. Уменьшает впитываемость на впитывание грязи и воды. Спрей 250 мл.



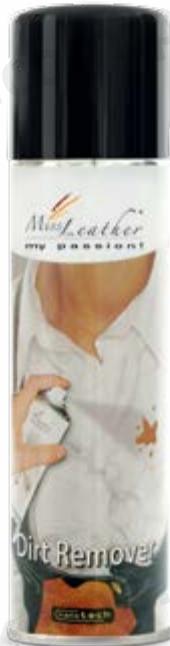
## NANO SHAMPOO

55/547/150 150 ml

**EN** NANO Shampoo in spray contains microparticles for the cleaning of all kinds of leather, including suede, nubuck and textiles. Provides instant effect. Put on cloth or sponge to clean evenly the whole shoe surface. Check if stains are left on bright nubuck.

**DE** Spray-Präparat, enthält Mikroteilchen, bestimmt zur Pflege alter Lederarten, auch Veloursleder, Nubuk und Textilien. Sichert einen blitzschnellen Effekt. Auf Tuch oder Schwamm auftragen, ganze Schuhe gleichmäßig reinigen. Bei hellen Nubuk-Farben prüfen, ob keine Flecken entstehen.

**RU** Препарат в спрее, содержащий микрочастицы для чистки всех видов кожи, в том числе замши, нубука и текстиля. Обеспечивает мгновенный эффект. Нанести на кусок ткани или губку для равномерной очистки всей поверхности обуви. В случае ярких цветов нубука проверить, не остались ли пятна.



## DIRT REMOUVER

52/53/250

**EN** Active dry stain remover Spray agent made using NANOTECHNOLOGY used for dry stain removal. Removes oil, fat and grease stains from all suede, nubuck and fabric items. Method of use - Shake the container and sprinkle the stain from the distance of approximately 15/20 cm. Leave to dry and brush thoroughly to remove white tarnish. Packaging: 250 ml spray.

**DE** Aktiver Trockenfleckentferner Ein Mittel im Spray mit der Verwendung der NANOTECHNOLOGIE für trockene Fleckenentfernung. Es entfernt Flecken von Öl, Fett und Schmiermittel aus allen Gegenständen aus Wildleder, Nubuk und Gewebe. Anwendung - Den Behälter schütteln und den Fleck aus einer Entfernung von über 15/20 cm sprühen. Trocknen lassen und sorgfältig ausbürsten, um den restlichen weißen Belag zu entfernen. Verpackung: Spray 250 ml

**RU** Активный сухой пятновыводитель. Средство в спрее, сделано с применением нанотехнологий, используется для сухого выведения пятен. Удаляет пятна масла, жира и смазки со всей обуви, сделанной из замши, нубука и ткани. Способ применения: встрихнуть баллон и распылить спрей с расстояния около 15-20 см. Дать высоконуть и тщательно очистить щеткой, чтобы удалить получившийся белый налет. Упаковка: Спрей 250 мл.

# FOOT CARE

**SILKY FRESH**

55/60/100

100 ml

**EN** New! Some call it „tights in spray“ and others „liquid silk“. Due to natural extracts Silky Fresh prevents from feet chafing in shoes, especially if worn on bare feet. The skin is perfectly smooth and dry like velvet. Silky and fresh feeling on the skin surface and beautiful fragrance last for several hours providing comfort in summer as in silk stockings.

**DE** Neuheit! „Strümpfe im Spray“ oder „Flüssige Seide“ genannt. Dank natürlichen Extrakt aus Seide beugt SILKY FRESH dem Scheuern der Schuhe vor, besonders wenn die Füße nackt sind. Die Haut ist perfekt glatt und trocken wie Samt. Seidenes, frisches Gefühl und schöner Duft halten mehrere Stunden an, sichern im Sommer Komfort wie in seidenen Strümpfen.

**RU** Новинка! Некоторые называют его «колготки в спрее», другие «жидкий шелк». Благодаря натуральным экстрактам SILKY FRESH предотвращает изнашивание стопы в обуви, особенно в случае ношения на босую ногу. Кожа является идеально гладкой и сухой, как бархат. Чувство шелка и свежести на поверхности кожи и прекрасный аромат делятся в течение нескольких часов, обеспечивая летом комфорт, как в шелковых чулках.

**DEO FEET**

55/601/100

**EN** FOOT ANTIPERSPIRANT DEODORANT New on the market - A 4in1 deodorant. Decreases the tendency of feet to sweat. Provides a feeling provides freshness. eliminates unpleasant odour preventing it from returning for 24 hours. It gives you the feeling of coolness just after being applied. 100 ml spray.

**DE** ANTIPERSPIRANT-FUßDEO Neuheit auf die Markt - das Deo 4in1 Reduziert die Tendenz zum Schwitzen der Füße. Sichert ein Gefühl der Frische. Beseitigt unangenehme Gerüche, indem es verhindert, dass sie bis 24 Stunden nicht mehr wieder kommen. Direkt nach Anwendung spendet ein Gefühl der Kühle. Spray 100 ml.

**RU** Дезодорант для ног, антиперспирант. Новинка на рынке - дезодорант 4 в 1. Снижает тенденцию к потливости стоп. Обеспечивает ощущение свежести. Устраняет неприятный запах, предотвращая его возвращение на 24 часа. Сразу после аппликации придает ощущение прохлады. Спрей 100мл.

**BALM FEET**

55/602/100

**EN** SOFTENING and MOISTURISING BALM FOR TREATMENT OF CRACKING FOOT SKIN. New on the market. Preparation intended for treatment of cracking and dry skin. Moisturises, nourishes and leaves a feeling of freshness. 100 ml spray.

**DE** ERWEICHENDE und FEUCHTIGKEITSSPENDENDE LOTION für gerissene Füße. Neuheit auf dem Markt. Das Präparat für gerissene, trockene Haut, spendet Feuchtigkeit, nährt und hinterlässt ein Frischegefühl. Spray 100 ml.

**RU** Смягчающий лосьон / увлажняющий для трескающихся стоп. Новинка на рынке. Препарат предназначен для трескающейся и сухой кожи, увлажняет, питает и оставляет ощущение свежести. Спрей 100мл.

# AKCCESSORIES

## BRUSHES

### FOR SUEDE



**621/61/52 Miss Leather - NABUK KIT**

**EN** Special brush for cleaning and renewing suede leather and nubuck items. Convenient and effective, contains a nylon side, a rubber piece and a copper-nylon brush. **NOTE:** Keep in a place inaccessible to children. **DE** Eine spezielle Bürste für die Reinigung und Erneuerung von Gegenständen aus Wildleder und Nubuk. Bequem und effektiv, hat eine Seite aus Nylon, Gummi und eine Bürste aus Kupfer-Nylon. **ACHTUNG:** Für Kinder unzugänglich aufbewahren. **RU** Специальная щетка для чистки и восстановления артикулов из замши и нубука. Удобна и эффективна, состоит из нейлоновой, резиновой и медно-нейлоновой частей. **ВНИМАНИЕ:** Хранить в местах недоступных для детей.



**621/6**

**EN** Brush for suede and nubuck has two sides: rubber side removes deep and matted spots and nylon-copper hair removes dust, dirt and lays hair. Be careful while cleaning not to tear out the hair of leather, as this shall irrevocably destroy it. **DE** Kleine Bürste für Veloursleder und Nubuk mit zwei Seiten: mit der Gummiseite beseitigt man tief eingedrungene und verklebte Flecken, mit dem Nylon-Kupfer-Haar kämmt man Staub, sowie Schmutz aus und legt das Haar. Es ist darauf zu achten, dass man die „Härchen“ nicht ausreißt, sonst zerstört man das Leder unwiederbringlich. **RU** Щетка для замша и нубука имеет две стороны: резиновая сторона устраниет глубоко вбитые и kleящиеся пятна, а нейлоно-во-медная щетина вычесывает пыль, грязь и слежавшиеся волосы. Будьте осторожны, чтобы не вырвать при чистке волосков кожи, так как это ее уничтожает безвозвратно.

### FOR POLISH

**EN** Brushes for polishing are of different sizes, shapes, different wooden finishing and hair composition. The brush usually has mixed hair – natural horse hair mixed with a synthetic one. Wood can be stained dark colours and painted or stained light colours and unfinished. **DE** Polierbürsten haben verschiedene Größen, Formen, Holzausführungen und unterschiedliche Haar-Zusammensetzung. Am häufigsten ist es gemischtes Haar - natürliches Rosshaar mit synthetischem Haar. Das Holz kann dunkel gebeizt und lackiert oder hell, ohne Appretur sein. **RU**



„12“ 621/12 light  
i 621/15 dark



„16“ 621/2 light  
i 621/3 dark



POLISHING BRUSH  
„FOOT“ SHAPE (621/5)

### SHOE BRUSH FOR WAX APPLICATION



**621/11**

**EN** Classic brushes for traditional shoepaste. Their size is always similar, but wooden finishing and hair are different. **DE** Klassische Bürsten zum Auftragen herkömmlicher Cremes, in vergleichbarer Größe, unterschiedliches Holz und Haar. **RU** Классические щеточки для традиционной обувной пасты одинакового размера, но с различной отделкой древесины и волосом.

### ERASER FOR SUEDE

**620/1**



**EN** Similar function to a pencil eraser. Simply sticks and removes dirt from the nubuck and suede hair. **DE** Wirkt wie Radiergummi. Verklebt und entfernt den Schmutz vom Nubuk und Veloursleder. **RU** Выполняет подобную функцию, что и резинка для карандаша. Просто приклеивает и убирает грязь с волоса нубука и замши.



## LACES AND KITS



**EN** Laces are chosen by the number of holes in shoes, their colours and use, way of binding. Men's shoe laces for official visits are usually made of round waxed cotton in colour similar to the colour of shoes with the thickness size 3. Trekking shoes are better fitted for the thickness size 5 or 7, round or flat unwaxed melanges. For textile footwear it is better choose flat laces size 5 or 7 with length adjusted to the number of holes.

**DE** Schnürsenkel passt man der Anzahl von Löchern, der Schuhfarbe, der Bestimmung von Schuhen und der Art des Bindens an. Für Ausgehshuhe für Männer wählt man runde, gewachste, baumwollene Schnürsenkel in Farbe, die dem Schuh ähnlich ist, meistens mit der Dicke 3. Für Trekkingschuhe sind dicke (Dicke 5 oder 7), runde oder flache, ungewachste Melangeschnürsenkel am besten. Für Textilschuhe wählt man flache Schnürsenkel mit der Dicke 5 oder 7, deren Länge der Anzahl von Löchern angepasst ist.

**RU** Шнурки подбираются с поправкой на количество дырок, цвет, назначение обуви, метод завязывания. Для мужской обуви на выход выбираются круглые воскованные шнурки из хлопка под цвет обуви толщиной № 3. В то же время к треккинговым ботинкам лучше подходят толстые (размер № 5 или 7) круглые или плоские невоскованные меланжи. Для тканевой обуви лучше выбрать плоские шнурки (размер № 5 или 7) длиной соответствующей числу

### Number of holes and the appropriate length of shoelaces



### NUMBER OF SHOE HOLES, IN PAIRS

	LENGTH OF LACES
2 - 3	45 - 60 cm
3 - 4	60 - 75 cm
4 - 6	75 - 90 cm
5 - 8	90 - 120 cm
8 - 10	120 - 150 cm
10 - 12	150 - 200 cm

COLOURS AVAILABLE	VERSIONS AVAILABLE	LENGTH AVAILABLE	THICKNESS AVAILABLE	SHAPE AVAILABLE
WHITE	COTTON WAXED	45 cm	2 mm round	
BEIGE		60 cm		BLISTRY
BROWN	(thickness 2, 3   5);	75 cm	3 mm round	
BLACK		90 cm		SAME BANDEROLE
MELANGE FOR TREKKING	COTTON UNWAXED	100 cm	5 mm round and flat	
GRAY (selected length)		120 cm	7 mm flat	
RED (selected length)		150 cm	10 mm flat	
KHAKI (selected length)		200 cm	14 mm flat	

### "SHOE SHINE BOX" TO BE FILLED IN

**EN** Wooden box for footwear products and accessories. Composition to be made according to the customers needs. In the standard composition Mini set consists of basic cosmetics and Maxi set includes 12 different products for all seasons.

**DE** Hölzerner Kasten für Schuhprodukte und -accessoires. Inhalt nach eigenen Anforderungen zu vervollständigen. Die Standardausführung enthält einen MINI-Set mit notwendigsten Kosmetika und der GROSSE-Set enthält 12 verschiedene Produkte für alle Jahreszeiten und für jede Lederart.

**RU** Деревянная коробка для обуви и аксессуаров. Состав коробки делается в соответствии с потребностями клиентов. В стандартный набор «Мини» входит основная косметика, а набор «Макси» включает в себя 12 различных продуктов для каждой поры года.



# AKCCESSORIES

## SHOEHORNS AND SHOETREES



623/03/230

WOODEN SHOEHORN 230 mm  
SCHUHHOLZLÖFFEL 230 mm  
ДЕРЕВЯННАЯ ЛОЖКА ДЛЯ ОБУВИ 230 ММ



623/01/01

PLASTIC SHOEHORN SHOR 150 mm  
LÖFFEL-, KUNSTSTOFF-SCHUHE 150 mm  
ПЛАСТИКОВАЯ ЛОЖКА ДЛЯ ОБУВИ КОРОТКАЯ 150 ММ



PLASTIC SHOEHORN MEDIUM 200 mm  
LÖFFEL-, KUNSTSTOFF-SCHUHE 200 mm  
ПЛАСТИКОВАЯ ЛОЖКА ДЛЯ ОБУВИ СРЕДНЯЯ 200 ММ



623/01/03

PLASTIC SHOEHORN LONG 600 mm  
LÖFFEL-, KUNSTSTOFF-SCHUHE 600 mm  
ПЛАСТИКОВАЯ ЛОЖКА ДЛЯ ОБУВИ ДЛИННАЯ 600 ММ



623/02/310

METAL SHOEHORN  
SCHUH-METALL-LÖFFEL 310 mm  
МЕТАЛЛИЧЕСКАЯ ЛОЖКА ДЛЯ ОБУВИ 310 ММ



623/02/450

METAL SHOEHORN 450 mm  
SCHUH-METALL-LÖFFEL 450 mm  
МЕТАЛЛИЧЕСКАЯ ЛОЖКА ДЛЯ ОБУВИ 450 ММ



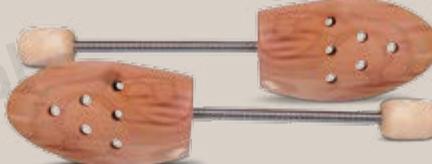
623/02/160

METAL SHOEHORN  
SCHUH-METALL-LÖFFEL 160 mm  
МЕТАЛЛИЧЕСКАЯ ЛОЖКА ДЛЯ ОБУВИ 160 ММ



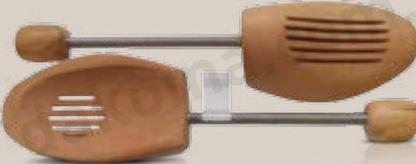
623/03/380

WOODEN SHOEHORN 380 mm  
SCHUHHOLZLÖFFEL 380 mm  
ДЕРЕВЯННАЯ ЛОЖКА ДЛЯ ОБУВИ 380 ММ



624/07

CEDAR SHOETREE  
КЕДРОВЫЕ ФОРМОДЕРЖАТЕЛИ



624/06

WOODEN SHOETREE  
HOLZ-VERORDNUNGEN  
ДЕРЕВЯННЫЕ ФОРМОДЕРЖАТЕЛИ



624/03

PLASTIC SHOETREE FEMALE AND MALE  
VERORDNUNG PLASTIC SHINE  
ПЛАСТИКОВЫЕ ФОРМОДЕРЖАТЕЛИ ЖЕНСКИЕ И МУЖСКИЕ



624/05/36

FOIL SHOETREE FOR BOOTS 36 cm  
VERORDNUNGEN FOIL GE PUMPT, INDIE SCHUHE 36 cm  
НАДУВНЫЕ ФОРМОДЕРЖАТЕЛИ ДЛЯ САПОГ, 36 см

# COLOURING



		Cream Elegance 55/26/50	Rawviant 250 ml 55/59/250	Nano Rawviant 100 ml 55/59/250	Leather Corrector 55/41/12	Farben 55/52/12	Grease for Shoe 55/29/50	Forte Shine 55/24/50	Shoe Wax 55/52/40	32	dark green	Cream Elegance 55/24/50	Rawviant 250 ml 55/59/250	Nano Rawviant 100 ml 55/59/250	Leather Corrector 55/41/12	Farben 55/52/12	Grease for Shoe 55/29/50	Forte Shine 55/24/50	Shoe Wax 55/52/40
01	neutral	●	●	●	●	●	●	●	●	32	dark green	●	●	●	●	●	●	●	
02	black	●	●	●	●	●	●	●	●	33	apple	●	●	●	●	●	●	●	
03	white	●				●	●		●	35	yellow	●	●	●	●	●	●	●	
04	ivory	●	●	●	●					3541	gold	●							
07	beige	●		●	●	●				3892	antique gold	●			●				
39	natural leather	●		●	●					3542	silver	●			●				
06	australian brown	●	●	●	●					351	orange	●	●	●					
05	light brown	●	●			●				26	red	●	●	●	●	●		●	
12	mid brown	●		●						261	dark red	●							
08	cognac	●	●	●	●					23	palisander	●		●	●				
102	nevada	●		●	●					31	fuchsia	●	●		●				
14	brown	●		●	●			●	●	25	rose pink	●	●						
09	trendy brown	●				●				311	lila	●							
27	bordo	●		●	●					312	violet	●							
18	reddish brown	●			●					21	light grey	●	●	●	●				
19	dark brown	●	●	●	●	●				211	dark grey	●							
71	chocolate	●		●						371	light blue	●		●	●				
322	brown khaki	●								37	blue	●			●				
321	khaki	●	●	●	●					38	navy blue	●	●	●	●	●			
331	olive	●		●	●														